



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
26 July 2021
Russian
Original: English

**Комиссия Организации Объединенных Наций
по праву международной торговли**
Рабочая группа I (ММСП)
Тридцать шестая сессия
Вена, 4–8 октября 2021 года

Аннотированная предварительная повестка дня

I. Предварительная повестка дня

1. Открытие сессии
2. Утверждение повестки дня
3. Рассмотрение вопросов, касающихся доступа к кредитам для микро-, малых и средних предприятий (ММСП).

II. Состав Рабочей группы

1. В состав Рабочей группы входят все государства — члены Комиссии: Австралия (2022), Австрия (2022), Алжир (2025), Аргентина (2022), Беларусь (2022), Бельгия (2025), Бразилия (2022), Бурунди (2022), Венгрия (2025), Венесуэла (Боливарианская Республика) (2022), Вьетнам (2025), Гана (2025), Германия (2025), Гондурас (2025), Доминиканская Республика (2025), Зимбабве (2025), Израиль (2022), Индия (2022), Индонезия (2025), Иран (Исламская Республика) (2022), Испания (2022), Италия (2022), Камерун (2025), Канада (2025), Кения (2022), Китай (2025), Колумбия (2022), Кот-д'Ивуар (2025), Лесото (2022), Ливан (2022), Ливия (2022), Маврикий (2022), Малайзия (2025), Мали (2025), Мексика (2025), Нигерия (2022), Пакистан (2022), Перу (2025), Польша (2022), Республика Корея (2025), Российская Федерация (2025), Румыния (2022), Сингапур (2025), Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии (2025), Соединенные Штаты Америки (2022), Таиланд (2022), Турция (2022), Уганда (2022), Украина (2025), Филиппины (2022), Финляндия (2025), Франция (2025), Хорватия (2025), Чехия (2022), Чили (2022), Швейцария (2025), Шри-Ланка (2022), Эквадор (2025), Южная Африка (2025) и Япония (2025).
2. Государства, не являющиеся членами Комиссии, и международные правительственные организации могут присутствовать на сессии в качестве наблюдателей и участвовать в обсуждениях. Кроме того, приглашенные международные неправительственные организации могут присутствовать на сессии в качестве



наблюдателей и представлять мнения своих организаций по вопросам, в отношении которых соответствующая организация обладает компетенцией или международным опытом, в интересах содействия проходящему на сессии обмену мнениями.

III. Аннотации к пунктам повестки дня

Пункт 1. Открытие сессии

3. Тридцать шестая сессия Рабочей группы I будет проведена в Вене 4–8 октября 2021 года. Из-за распространения коронавирусной болезни (COVID-19) формат сессии будет соответствовать принятым Комиссией организационным мерам, допускающим как очное, так и дистанционное участие. Информация о времени проведения заседаний и других организационных мероприятиях для проведения сессии будет своевременно размещена на веб-странице Рабочей группы (https://uncitral.un.org/en/working_groups/1/msmes).

Пункт 3. Рассмотрение вопросов, касающихся доступа к кредитам для микро-, малых и средних предприятий (ММСП)

1. Справочная информация¹

4. На сорок шестой сессии в 2013 году Комиссия согласилась включить в свою программу работу, направленную на уменьшение количества правовых препятствий, с которыми сталкиваются ММСП на протяжении своего жизненного цикла, в особенности в развивающихся странах, и начать такую работу с правовых вопросов, касающихся упрощения процедур учреждения предприятий. В период с февраля 2014 года по январь 2021 года Рабочая группа параллельно рассматривала два проекта, нацеленных на сокращение количества правовых препятствий, с которыми сталкиваются ММСП: упрощенная организационно-правовая форма для ММСП и успешные виды практики в области регистрации предприятий. В результате этой работы были подготовлены два текста, принятые Комиссией в 2018 и 2021 годах, соответственно: *Руководство ЮНСИТРАЛ для законодательных органов по основным принципам регистра предприятий* и *Руководство ЮНСИТРАЛ для законодательных органов по предприятиям с ограниченной ответственностью*.

5. На пятьдесят второй сессии в 2019 году Комиссия решила активизировать и завершить работу по уменьшению количества правовых препятствий, с которыми сталкиваются ММСП на протяжении своего жизненного цикла, обратившись к Секретариату с просьбой начать подготовку проектов материалов о доступе ММСП к кредитам, опираясь, в необходимых случаях, на соответствующие рекомендации и указания, содержащиеся в Типовом законе ЮНСИТРАЛ об обеспеченных сделках, с целью представить их на рассмотрение Рабочей группе I². В соответствии с этой просьбой Секретариат подготовил аннотированный краткий перечень возможных тем, касающихся доступа ММСП к кредитам (A/CN.9/WG.I/WP.119), и еще один документ (A/CN.9/WG.I/WP.119/Add.1), в котором представлено, каким образом можно было бы рассмотреть некоторые из тем, содержащихся в этом аннотированном кратком перечне. На своих тридцать четвертой (Вена, 28 сентября — 2 октября 2020 года) и тридцать пятой (Вена, 25–29 января 2021 года) сессиях Рабочая группа сосредоточилась

¹ Подробная историческая справка о нынешнем мандате Рабочей группы I дана в документе A/CN.9/WG.I/WP.108, пп. 5–12.

² *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семьдесят четвертая сессия, Дополнение № 17 (A/74/17)*, п. 192 (а).

на завершении работы над проектом руководства для законодательных органов по обществам ЮНСИТРАЛ с ограниченной ответственностью (в настоящее время именуемым *Руководство ЮНСИТРАЛ для законодательных органов по предприятиям с ограниченной ответственностью*, см. выше п. 4), и ей не хватило времени для того, чтобы рассмотреть записки Секретариата о доступе к кредитам.

6. Ожидается, что на своей тридцать шестой сессии Рабочая группа приступит к обсуждению этой темы на основе документа, подготовленного Секретариатом, и любых официальных документов, которые могут представить государства-члены.

2. Документация

7. Рабочей группе будут представлены следующие документы, которые она, возможно, пожелает использовать в качестве основы для обсуждения: а) записка Секретариата о доступе к кредитам для микро-, малых и средних предприятий (A/CN.9/WG.I/WP.124); и б) другие документы, которые могут быть официально представлены государствами после даты опубликования настоящей предварительной повестки дня.

8. Планируя участие своих представителей в работе сессии, государства и заинтересованные организации, возможно, пожелают также рассмотреть следующие справочные документы:

а) записки Секретариата о доступе к кредитам для микро-, малых и средних предприятий (A/CN.9/119 и Add.1);

б) *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят восьмая сессия, Дополнение № 17 (A/68/17)*, пп. 316–322; и

в) *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семьдесят четвертая сессия, Дополнение № 17 (A/74/17)*, п. 192 (а).

9. Документы ЮНСИТРАЛ размещаются на веб-сайте ЮНСИТРАЛ (<https://uncitral.un.org>) после их выхода на всех официальных языках Организации Объединенных Наций. Делегаты, возможно, пожелают удостовериться в наличии документов на странице Рабочей группы в разделе «Рабочие документы» веб-сайта ЮНСИТРАЛ.